



**Інформація для батьків**

## **Багатомовність в родині**

Ваша дитина зростає багатомовною? Вітаємо: вона володіє перевагами для засвоєння особливостей іноземної мови! Взагалі діти вивчають нову мову у багатомовному середовищі без особливих зусиль. Ви можете у цьому свою дитину підтримати.

## Багатомовність в родині

### Якою мовою повинні діти спілкуватися в родині? - Рідною мовою батьків!

У більшості випадків дуже добре, якщо мати і батько або інші члени родини розмовляють рідною мовою. Тоді дитина відчуває себе впевненою і щасливою. Вашій дитині потрібні ви, як модель для спілкування рідною мовою. Тільки таким чином ваша дитина зможе вивчити рідну мову і набуде здібності для вивчення інших мов.

### Регулярні відвідування дитячого садку допоможуть дитині вивчити німецьку мову!

Не хвилюйтеся, якщо ваша дитина не розмовляє німецькою мовою на момент вступу до дитячого садку. Продовжуйте розмовляти з дитиною далі вашою рідною мовою. Німецьку мову ваша дитина вивчить, спілкуючись з вихователями та іншими дітьми. Тому дуже важливо, щоб дитина відвідувала регулярно дитячий садок. Чим частіше ваша дитина буде грати і спілкуватися з дітьми, які розмовляють німецькою мовою, наприклад у дитячому садку, на дитячому майданчику або у спортивній секції, тим швидше вона вивчить німецьку мову.



### Діти змішують і плутають мови!

Немає нічого дивного, якщо діти, вивчаючи іноземну мову, роблять певні помилки. Вони знаходяться на правильному шляху у вивченні німецької мови. Наприклад: розмовляючи німецькою мовою, діти не вживають артиклів („gib mir Blatt“ замість „gib mir das Blatt“), або роблять помилки у вживанні прийменників („bei Baum“ замість „auf dem Baum“). Також довгий час змішують багатомовні діти обидві мови, наприклад „У мене Ball“ - це означає здатність до вивчення іноземної мови. Якщо ви почуваете себе невпевнено або маєте запитання, звертайтеся до вихователів дитячого садка чи до дитячого лікаря. Вони нададуть вам допомогу.

### Моя дитина розмовляє раптово тільки німецькою мовою!

Деякі сім'ї повідомляють, що інколи діти розмовляють тільки німецькою мовою та уникають рідну мову. Не хвилюйтеся. Розмовляйте і надалі з дитиною рідною мовою. Дитина вчить також рідну мову, слухаючи ваші розповіді. Пізніше вона розмовлятиме знову рідною мовою.

### Розмовляти це задоволення!

Розмовляйте з дитиною про її почуття, розповідайте їй оповідання, читайте книжки або грайтеся разом. Не має значення, який вид спілкування ви використовуєте, цим ви надаєте вашій дитині приємні відчуття, збагачуєте досвід у вживанні рідної мови та підтримуєте її у вивченні рідної мови.

### Зростати багатомовним має переваги!

Ви можете допомогти вашій дитині у вивченні обох мов, якщо ви надасте їй можливості, використовувати мову у різноманітних випадках та ситуаціях. Ваша рідна мова та культура, а також німецька мова, повинні бути однаково важливі для вашої дитини. Поважне ставлення до обох мов з вашого боку підіймає мотивацію вашої дитини і надалі розмовляти рідною мовою а також вивчати німецьку мову. Таким чином ви допоможете своїй дитині добре підготуватись до дитячого садку та до школи.